



# Bote für Tirol

AMTSBLATT DER BEHÖRDEN, ÄMTER UND GERICHTE TIROLS

STÜCK 22 / 188. JAHRGANG / 2007

HERAUSGEGEBEN UND VERSENDET AM 31. MAI 2007

## AMTLICHER TEIL

Nr. 652 Stellenausschreibung, Besetzung einer Stelle als Facharzt/-ärztin/Oberarzt/-ärztin an der Univ.-Klinik Innsbruck

Nr. 653 Stellenausschreibung, Besetzung einer Stelle als Ausbildungsarzt/-ärztin an der Univ.-Klinik Innsbruck

Nr. 654 Verordnung der Landesregierung vom 21. Mai 2007 über die Festsetzung der Aufenthaltsabgabe im Gebiet des Tourismusverbandes Tiroler Zugspitz Arena

Nr. 655 Verordnung der Bezirkshauptmannschaft Landeck vom 24. Mai 2007, mit der an den Volksschulen Pfunds, Greit/Pfunds und Lafairs/Pfunds für das Ortspatrozinium ein Tag für schulfrei erklärt wird

Nr. 656 Verordnung des Amtes der Tiroler Landesregierung über die Jugendzulässigkeit eines Filmes

Nr. 657 Kundmachung des Amtes der Tiroler Landesregierung über die Bewertung von Filmen

Nr. 658 Kundmachung über die Ausschreibung der Unternehmerprüfung nach § 33 des Tiroler Schischulgesetzes 1995

Nr. 659 Kundmachung über die Auflegung einer Änderung des örtlichen Raumordnungskonzeptes sowie der Entwürfe von Flächenwidmungs- und Bebauungsplänen der Landeshauptstadt Innsbruck

Nr. 660 Kundmachung über den Widerruf einer Erklärung zum Naturdenkmal durch die Bezirkshauptmannschaft Lienz

Nr. 661 Widerruf bzw. Änderung der Ausschreibung eines offenen Verfahrens: Haustechnik für den Neubau des Sportzentrums Wattens

Nr. 662 Offenes Verfahren: Lieferung von flüssigen Brennstoffen für Landesobjekte im Bundesland Tirol

Nr. 663 Offenes Verfahren: Straßenbauarbeiten für den Ausbau Kalter Winkel im Zuge der L 21 Berwang-Namloser Straße

Nr. 664 Offenes Verfahren: Trockenbauarbeiten für das Landhaus 1 – Neubau/Generalsanierung – in Innsbruck

Nr. 665 Offenes Verfahren: Maler- und Anstreicherarbeiten für das Landhaus 1 – Neubau/Generalsanierung – in Innsbruck

Nr. 666 Offenes Verfahren: Estricharbeiten für das Landhaus 1 – Neubau/Generalsanierung – in Innsbruck

Nr. 667 Offenes Verfahren: Allgemeiner Tiefbau zum Ausbau der Dörrstraße für die Stadt Innsbruck

Nr. 668 Offenes Verfahren: Bautischlerarbeiten für das Neuhaus/Gemeinde Itter

Nr. 669 Offenes Verfahren: Spritzbetonsicherungsarbeiten für den Neubau des Dorfbauzentrums Kappl

Nr. 670 Offenes Verfahren: Tischlerarbeiten für die Brandschutzmaßnahmen in der Pädagogischen Akademie des Bundes in Innsbruck

Nr. 671 Offenes Verfahren: Baumeisterarbeiten für die Adaptierung des Altbaues beim Oberlandesgericht Innsbruck

Nr. 672 Offenes Verfahren: Reinigungs-, Spengler- und Malerarbeiten sowie Rauchfangsanierung in Objekten, die im Eigentum der Innsbrucker Immobilien GmbH & Co KEG stehen

Nr. 673 Offenes Verfahren: Baumeisterarbeiten (Wärmedämmverbundsystem) für den Kindergarten und Schülerhort Walderkammweg in Innsbruck

Nr. 674 Offenes Verfahren: Abgehängte Decken in Metall und Gips für den Neubau des Kinder- und Herzzentrums Innsbruck

Nr. 675 Offenes Verfahren: Schlosserarbeiten für den Neubau des Kinder- und Herzzentrums Innsbruck

Nr. 676 Offenes Verfahren: Bautischlerarbeiten, Wärmedämmverbundsystem, Bodenbeläge und Fliesenlegerarbeiten für den Neubau eines Wohn- und Pflegebetriebes samt Kindergarten in Achenkirch

Nr. 677 Verhandlungsverfahren: Schließanlage für den Umbau und die Erweiterung des Alpenbades Leutasch

Nr. 678 Verhandlungsverfahren: Tischlerarbeiten für den Umbau und die Erweiterung des Alpenbades Leutasch

Nr. 679 Verhandlungsverfahren: Innentüren für den Umbau und die Erweiterung des Alpenbades Leutasch

Nr. 680 Verhandlungsverfahren: Metall- und Schlosserarbeiten für den Umbau und die Erweiterung des Alpenbades Leutasch

Nr. 681 Verhandlungsverfahren: Gemeinsames Technisches Sekretariats für das Programm „Europäische territoriale Zusammenarbeit“ Deutschland/Bayern-Österreich 2007–2013

Nr. 682 Aufruf zum Wettbewerb: Baumeisterarbeiten für die Innsbrucker Kommunalbetriebe AG

Nr. 683 Aufruf zum Wettbewerb: Baumeisterarbeiten für die Innsbrucker Kommunalbetriebe AG

Nr. 684 Bekanntmachung über einen vergebenen Auftrag: Unterhaltsreinigung Kindergarten Volksschule Kegelbahn Fischerschule in Innsbruck

Nr. 652 • TILAK - Landeskrankenhaus-Universitätskliniken-Innsbruck • Personalabteilung IVa

### AUSSCHREIBUNG

#### einer Stelle als Facharzt/-ärztin/Oberarzt/-ärztin

An der Universitätsklinik für Hals-, Nasen- und Ohrenheilkunde, Klinische Abteilung für allgemeine Hals-, Nasen- und Ohrenerkrankungen, gelangt frühestens ab 1. Juli 2007 eine Stelle als Facharzt/-ärztin zur Besetzung.

**Voraussetzungen:** abgeschlossenes Studium der Humanmedizin, Abschluss als Facharzt/-ärztin für Hals-, Nasen- und Ohrenheilkunde.

**Erwünscht** sind mehrjährige praktische Erfahrung als HNO-Facharzt/-ärztin, umfangreiche Erfahrung auf den verschiedenen operativen Gebieten des HNO-Faches, insbesondere der endoskopischen NNH-Chirurgie sowie Teamfähigkeit.

Der Arbeitsbereich umfasst die Ambulanz, den Bereich der Funktionsdiagnostik, den OP und die Stationen, einschließlich von Journaldiensten.

Bewerbungen sind bis spätestens 20. Juni 2007 in der Personalabteilung IVa des Landeskrankenhauses Universitätskliniken Innsbruck, Anichstraße 35, Verwaltungsgebäude, 1. Stock, einzubringen.

Der Bewerbung sind der Bewerbungsbogen des Landeskrankenhauses - Universitätskliniken Innsbruck, Kopien aller relevanten Zeugnisse sowie Kopien von Bestätigungen früherer Dienstgeber beizulegen. Der Bewerbungsbogen kann über das Internet unter (<http://www.tilak.at>) in der Rubrik „jobs“ heruntergeladen werden.

Gemäß § 7 des Tiroler Landes-Gleichbehandlungsgesetzes 2005 werden qualifizierte Frauen ausdrücklich zur Bewerbung eingeladen.

**Nähere Auskünfte:** Mag. (FH) Christian Lindner, Personalbereichsleiter, Tel. 050504-22031, E-Mail: [christian.lindner@tilak.at](mailto:christian.lindner@tilak.at)

**Ausschreibungsnummer:** 00000242; **Vakanz:** 30008920.

Innsbruck, 22. Mai 2007

Nr. 653 • TILAK - Landeskrankenhaus-Universitätskliniken-Innsbruck • Personalabteilung IVa

### AUSSCHREIBUNG

#### einer Stelle als Ausbildungsarzt/-ärztin (Karenzstelle)

An der Universitätsklinik für Dermatologie und Venerologie am Landeskrankenhaus Innsbruck - Universitätskliniken gelangt frühestens ab 16. Juli 2007, befristet bis 28. Februar 2009, eine Stelle als Ausbildungsarzt/-ärztin zur Besetzung (Karenzstelle).

**Erwünscht:** Vorkenntnisse in Dermatologie.

Bewerbungen sind bis spätestens 20. Juni 2007 in der Personalabteilung IVa des Landeskrankenhauses Universitätskliniken Innsbruck, Anichstraße 35, Verwaltungsgebäude, 1. Stock, einzubringen.

Der Bewerbung sind der Bewerbungsbogen des Landeskrankenhauses Universitätskliniken Innsbruck, Kopien aller relevanten Zeugnisse sowie Kopien von Bestätigungen früherer Dienstgeber beizulegen.

Der Bewerbungsbogen kann über das Internet unter der Adresse (<http://www.tilak.at>) in der Rubrik „jobs“ heruntergeladen werden.

Gemäß § 7 des Tiroler Landes-Gleichbehandlungsgesetzes 2005 werden qualifizierte Frauen ausdrücklich zur Bewerbung eingeladen.

**Nähere Auskünfte:** Mag. (FH) Christian Lindner, Personalbereichsleiter, Tel. 050504-22031, E-Mail: [christian.lindner@tilak.at](mailto:christian.lindner@tilak.at)

**Ausschreibungsnummer:** 00000243; **Vakanz:** 30013071.

Innsbruck, 22. Mai 2007

Nr. 654 • Amt der Tiroler Landesregierung • IIc-17/8443/69

### VERORDNUNG

#### der Landesregierung vom 21. Mai 2007

#### über die Festsetzung der Aufenthaltsabgabe im Gebiet des Tourismusverbandes Tiroler Zugspitz Arena

Aufgrund des § 6 Abs. 2 bis 4 des Tiroler Aufenthaltsabgabengesetzes 2003, LGBl. Nr. 85, wird nach Anhören der Gemeinden Berwang, Biberwier, Bichlbach, Ehrwald, Heiterwang, Lermoos und Namlos verordnet:

#### § 1

Für das Gebiet des Tourismusverbandes Tiroler Zugspitz Arena wird die Aufenthaltsabgabe je Nächtigung mit € 1,30 festgesetzt.

#### § 2

(1) Diese Verordnung tritt mit 1. November 2007 in Kraft.

(2) Gleichzeitig tritt die Verordnung der Landesregierung Bote für Tirol Nr. 1231/2006 außer Kraft.

*Der Landeshauptmann: van Staa*

*Der Landesamtsdirektor: Liener*

Nr. 655 • Bezirkshauptmannschaft Landeck • 1e-72

### VERORDNUNG

#### der Bezirkshauptmannschaft Landeck vom 24. Mai 2007, mit der an den Volksschulen Pfunds, Greit/Pfunds und Lafairs/Pfunds für das Ortspatrosinium ein Tag für schulfrei erklärt wird

Gemäß § 110 Abs. 5 lit. b in Verbindung mit § 115 Abs. 2 des Tiroler Schulorganisationsgesetzes 1991, LGBl. Nr. 84, in der geltenden Fassung, wird verordnet:

An den Volksschulen Pfunds, Greit/Pfunds und Lafairs/Pfunds wird für das Ortspatrosinium der 29. Juni 2007 für schulfrei erklärt.

*Für den Bezirkshauptmann: Lechleitner*

Nr. 656 • Amt der Tiroler Landesregierung • Ib-24562/283

### VERORDNUNG

#### des Amtes der Landesregierung über die Jugendzulässigkeit eines Filmes

Gemäß § 21 des Tiroler Veranstaltungsgesetzes 2003 wird nach Anhörung der Jugendmedienkommission beim Bundesministerium für Bildung, Wissenschaft und Kultur die Jugendzulässigkeit von nachstehendem Film wie folgt festgesetzt:

**frei ab dem vollendeten 6. Lebensjahr:**

„Das Fräulein“ (3 L Filmverleih GmbH., 2.210 Laufmeter).

Innsbruck, 21. Mai 2007

*Für das Amt der Landesregierung: Scheiring*

Nr. 657 • Amt der Tiroler Landesregierung • Ib-24561/308

### KUNDMACHUNG

#### des Amtes der Landesregierung über die Bewertung von Filmen

Aufgrund des Gutachtens der Gemeinsamen Filmbewertungskommission der Länder vom 23. Mai 2007 werden gemäß § 2 Abs. 6 und 7 des Tiroler Vergnügungssteuergesetzes 1982, LGBl. Nr. 60, nachstehende Filme wie folgt bewertet:

**mit „wertvoll“:**

„Pirates of the Caribbean“ (Buena Vista, 4.617 Laufmeter);

„Zodia – Die Spur des Killers“ (Warner, 4.311 Laufmeter).

Innsbruck, 24. Mai 2007

*Für das Amt der Landesregierung: Scheiring*

Nr. 658 • Amt der Tiroler Landesregierung • Prüfungskommission für die Unternehmerprüfung

### KUNDMACHUNG

#### über die Ausschreibung der Unternehmerprüfung nach § 33 des Tiroler Schischulgesetzes 1995

Die Unternehmerprüfung nach § 33 des Tiroler Schischulgesetzes 1995, LGBl. Nr. 15, zuletzt geändert durch das Gesetz LGBl. Nr. 89/2002, findet am 22. Oktober 2007 in 6020 Innsbruck, Haus der Begegnung, Rennweg 12, statt (Beginn um 8.30 Uhr).

Anmeldungen zur Unternehmerprüfung sind bis spätestens 15. Oktober 2007 beim Amt der Tiroler Landesregierung, Abteilung Tourismus, Prüfungskommission für die Unternehmerprüfung, Adamgasse 2a, 6020 Innsbruck, einzubringen und haben folgende Angaben zu enthalten:

a) Vor- und Zuname, Geburtsdaten und Adresse des Hauptwohnsitzes;

b) Bestätigung des Tiroler Schilehrerverbandes über den Besuch des Ausbildungslehrganges;

c) allfällige, einschlägige, durch entsprechende Zeugnisse belegte Vorbildungen (z. B. Meisterprüfung, Konzessionsprüfung, höhere berufsbildende Schule u. ä.).

Weitere Auskünfte erteilen die Prüfungskommission oder der Tiroler Schilehrerverband.

Innsbruck, 16. Mai 2007

*Die Vorsitzende der Prüfungskommission: Jungmann*

Nr. 659 • Stadtgemeinde Innsbruck

**KUNDMACHUNG  
über die Auflegung einer Änderung  
des örtlichen Raumordnungskonzeptes  
sowie der Entwürfe von Flächen-  
widmungs und Bebauungsplänen**

Der Gemeinderat der Landeshauptstadt Innsbruck hat in seiner Sitzung vom 24. Mai 2007 die Auflegung folgender Änderung des örtlichen Raumordnungskonzeptes sowie der Entwürfe folgender Flächenwidmungs- und Bebauungspläne beschlossen:

**Zahl III-5764/2007:** Entwurf des örtlichen Raumordnungskonzeptes Nr. AL-Ö6, Arzl, Bereich Helfentalweg, Teilfläche der Gp. 1502 KG Arzl, ehem. Steinbruch (als Änderung des örtlichen Raumordnungskonzeptes 2002, ZNr. 4000);

**Zahl III-5766/2007:** Entwurf des Flächenwidmungsplanes Nr. AL-F29, Arzl, Bereich Helfentalweg, Teilfläche der Gp. 1502 KG Arzl, ehem. Steinbruch (als Änderung des Flächenwidmungsplanes Nr. AL-F1, ZNr. 2533);

**Zahl III-5767/2007:** Entwurf des allgemeinen Bebauungsplanes Nr. IN-B18, Innsbruck-Innenstadt, Bereich zwischen Rennweg, Herrengasse und Herzog-Otto-Straße (teilweise als Änderung der Bebauungspläne Nr. IN-B8, ZNr. 3720 und Nr. IN-B8/1, ZNr. 3785)

**Zahl III-5769/2007:** Entwurf des ergänzenden Bebauungsplanes Nr. IN-B18/1, Innsbruck-Innenstadt, Bereich zwischen Rennweg, Herrengasse und Herzog-Otto-Straße (teilweise als Änderung der Bebauungspläne Nr. IN-B8, ZNr. 3720 und Nr. IN-B8/1, ZNr. 3785).

Diese Entwürfe sind während der Amtsstunden im Stadtmagistrat Innsbruck in den Schaukästen der Magistratsabteilung III/ Stadtplanung einsehbar. Die Auflegung erfolgt vom 1. Juni bis einschließlich 29. Juni 2007.

Informationen zu den aufgelegten Entwürfen können während der Parteienverkehrszeit (von 8 bis 10 Uhr) eingeholt werden.

Personen, die in der Stadtgemeinde Innsbruck einen Wohnsitz haben und Rechtsträger, die in der Gemeinde eine Liegenschaft oder einen Betrieb besitzen, haben das Recht, bis spätestens eine Woche nach dem Ablauf der Auflegungsfrist eine schriftliche Stellungnahme zu den Entwürfen abzugeben.

Innsbruck, 25. Mai 2007

*Für den Gemeinderat: Dipl.-Ing. Maizner e. h.*

Nr. 660 • Bezirkshauptmannschaft Lienz • GZL 817-38/10

**KUNDMACHUNG  
über den Widerruf einer Erklärung zum Naturdenkmal**

Die Bezirkshauptmannschaft Lienz hat mit Bescheid vom 4. Mai 2007, Zahl 817-38/6, gemäß § 27 Abs. 7 lit. a und b des Tiroler Naturschutzgesetzes (TNSchG) 2005, LGBl. Nr. 26, die Er-

klärung zum Naturdenkmal hinsichtlich der Flächen auf den Grundstücken 289 und 210/1, beide KG Arnbach, wegen Durchführung von Baumaßnahmen im Bereich des Naturdenkmals (Verbauungsmaßnahmen am Tödterbach) widerrufen.

Der Widerruf der Erklärung für die Grundparzellen 289 und 210/1, beide KG Arnbach, wurde unter der Nummer 2 in das Naturdenkmalbuch eingetragen.

Lienz, 23. Mai 2007

*Der Bezirkshauptmann: Wöll*

Nr. 661 • Immobilien Wattens GmbH & Co KEG

**WIDERRUF bzw. ÄNDERUNG  
der Ausschreibung eines offenen Verfahrens  
Haustechnik**

**Ausschreibende Stelle:** Immobilien Wattens GmbH & Co KEG, 6112 Wattens, Innsbrucker Straße 3.

**Auftragsbezeichnung:** Neubau eines Sportzentrums in 6112 Wattens, Haustechnik.

**Gegenstand des Auftrags:** Heizungs-, Lüftungs-, Sanitär-, Mess-, Steuer- und Regeltechnik.

**Datumsänderung:** Schlusstermin für den Eingang der Angebote bzw. Teilnahmeanträge: **15. Juni 2007, 11 Uhr.**

**Datum und Zeit der Angebotseröffnung:** 15. Juni 2007, 11.10 Uhr.

**Begründung für die Änderung:** Ergänzung des Leistungsverzeichnisses.

Wattens, 25. Mai 2007

Nr. 662 • Amt der Tiroler Landesregierung • Liegenschaftsverwaltung

**OFFENES VERFAHREN  
Lieferung von flüssigen Brennstoffen  
für Landesobjekte im Bundesland Tirol**

**Ausschreibende Stelle:** Amt der Tiroler Landesregierung, Liegenschaftsverwaltung, Neues Landhaus, 6020 Innsbruck, Eduard-Wallnöfer-Platz 3.

**Die Anbotsunterlagen** liegen ab Freitag, den 1. Juni 2007, im Neuen Landhaus, 6020 Innsbruck, Eduard-Wallnöfer-Platz 3, Erdgeschoss, Zimmer 506, auf und können gegen Einzahlung von € 25,- bezogen werden (Barzahlung in der Amtskasse, Zi. 527, oder Einzahlung auf das Konto Nr. 200 001 000 bei der Hypo Tirol Bank AG, VAP 2 020011 8051 002).

**Angebotsabgabe:** Die Anbote müssen bis spätestens Montag, den 2. Juli 2007, 11.30 Uhr, in einem verschlossenen Briefumschlag, im Neuen Landhaus, Erdgeschoss, Zimmer 506, vorliegen, wo anschließend auch die Anbotseröffnung stattfindet.

Später einlangende Anbote werden nicht berücksichtigt.

Innsbruck, 23. Mai 2007

*Für die Landesregierung: Kraiser*

Nr. 663 • Amt der Tiroler Landesregierung • V1b1-L 21.0/15-2007

**OFFENES VERFAHREN  
Straßenbauarbeiten**

**Bauvorhaben:** L 21 Berwang-Namloser Straße, Ausbau Kalter Winkel (km 23,67 bis km 27,04).

**Die Anbotsunterlagen** liegen ab sofort im Amtsgebäude Innsbruck, Herrengasse 1-3, Zimmer 316, Tel. 0512/508-4041, Tele-

fax 0512/508-4045, auf und können gegen – für den Empfänger spesenfreie – Einzahlung von € 20,- bezogen werden. Bei Zusendung der Unterlagen beträgt die Gebühr € 30,- (Einzahlung auf das Konto der Landesbaudirektion Innsbruck Nr. 200 001 167 bei der Hypo Tirol Bank AG, BLZ 57000, BIC-Code: HYPTAT22, IBAN-Code: AT355700000200001167, oder Barzahlung in der Landesbaudirektion, 4. Stock, Zi. 418).

Eine Zusendung der Anbotsunterlagen erfolgt auf schriftliche Anforderung (Fax 0512/508-4045) unter Angabe der Abteilung Straßenbau und des ausgeschriebenen Projektes. Erfolgt die Zustellung per Nachnahme, beträgt die Gebühr € 30,- + € 3,50 für die Bearbeitungs- und Bankspesen der Post AG.

**Abgabetermin:** Die Anbote müssen bis spätestens Freitag, den 6. Juli 2007, 11.30 Uhr, verschlossen im amtlichen Umschlag, im Amtsgebäude Innsbruck, Herrngasse 1–3, 3. Stock, Zi. 316, vorliegen, wo anschließend auch die Anbotseröffnung stattfindet.

Später einlangende Anbote werden nicht berücksichtigt.

Innsbruck, 23. Mai 2007

*Für die Landesregierung: Zach*

Nr. 664 • Amt der Tiroler Landesregierung • Vid2-1911-2/737-2007

#### OFFENES VERFAHREN

Vergabebekanntmachung über ein offenes Verfahren gemäß § 46 Abs. 1 des BVergG 2006 mit Bekanntmachung einer Vorinformation gemäß § 61 des BVergG 2006 im Oberschwellenbereich

Projektnummer 1549

#### Trockenbauarbeiten

**Ausschreibende Stelle:** TIGEWOSI Tiroler Gemeinnützige Wohnungsbau- und Siedlungs Ges. m. b. H. sowie das Land Tirol, vertreten durch das Amt der Tiroler Landesregierung, Abteilung Hochbau, Herrngasse 1–3, A-6020 Innsbruck.

**Auftragsbezeichnung:** Landhaus 1 – Neubau – Generalsanierung.

**Vorankündigung** im Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften unter der Veröffentlichungsnummer 2006/S 135-144469 vom 19. Juli 2006.

**Erfüllungsort:** Innsbruck – Eduard-Wallnöfer-Platz, Wilhelm-Greil-Straße, Meraner Straße.

**Die Anbotsunterlagen** liegen ab Montag, den 4. Juni 2007 (Übermittlung der Zahlungsbestätigung per Fax – 0512/508-4105) im Amtsgebäude Innsbruck, Herrngasse 1–3, Zi. 225, Tel. 0512/508-4101, auf und können gegen – für den Empfänger spesenfreie – Einzahlung von € 15,- bezogen werden (Konto der Landesbaudirektion Innsbruck Nr. 200 001 167 bei der Hypo Tirol Bank AG, BLZ 57000, BIN: HYPTAT22, I-BAN: AT 35 57000 00 200 001 167, oder Barzahlung – von Montag bis Freitag von 8–12 Uhr – in der Landesbaudirektion, Innsbruck, Herrngasse 1–3, 4. Stock, Zimmer 418; Verrechnungsschecks werden nicht angenommen).

**Abgabetermin:** Die Anbote müssen bis spätestens Mittwoch, den 27. Juni 2007, 11 Uhr, verschlossen im amtlichen Umschlag, im Amtsgebäude Innsbruck, Herrngasse 1–3, 2. Stock, Zi. 228, vorliegen, wo anschließend auch die Anbotseröffnung stattfindet.

Später einlangende Anbote werden nicht berücksichtigt.

Innsbruck, 24. Mai 2007

*Für die TIGEWOSI und das Land Tirol: Probst*

Nr. 665 • Amt der Tiroler Landesregierung • Vid2-1911-2/738-2007

#### OFFENES VERFAHREN

Vergabebekanntmachung über ein offenes Verfahren gemäß § 46 Abs. 1 des BVergG 2006 mit Bekanntmachung einer Vorinformation gemäß § 61 des BVergG 2006 im Oberschwellenbereich

Projektnummer 1549

#### Maler- und Anstreicherarbeiten

**Ausschreibende Stelle:** TIGEWOSI Tiroler Gemeinnützige Wohnungsbau- und Siedlungs Ges. m. b. H. sowie das Land Tirol, vertreten durch das Amt der Tiroler Landesregierung, Abteilung Hochbau, Herrngasse 1–3, A-6020 Innsbruck.

**Auftragsbezeichnung:** Landhaus 1 – Neubau – Generalsanierung.

**Vorankündigung** im Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften unter der Veröffentlichungsnummer 2006/S 135-144469 vom 19. Juli 2006.

**Erfüllungsort:** Innsbruck – Eduard-Wallnöfer-Platz, Wilhelm-Greil-Straße, Meraner Straße.

**Leistungsgegenstand:** Maler- und Anstreicherarbeiten – Beschichtungen auf Mauerwerk, Putz und Beton, Beschichtungen auf Holz und Metall.

**Die Anbotsunterlagen** liegen ab Montag, den 4. Juni 2007 (Übermittlung der Zahlungsbestätigung per Fax – 0512/508-4105) im Amtsgebäude Innsbruck, Herrngasse 1–3, Zi. 225, Tel. 0512/508-4101, auf und können gegen – für den Empfänger spesenfreie – Einzahlung von € 10,- bezogen werden (Konto der Landesbaudirektion Innsbruck Nr. 200 001 167 bei der Hypo Tirol Bank AG, BLZ 57000, BIN: HYPTAT22, I-BAN: AT 35 57000 00 200 001 167, oder Barzahlung – von Montag bis Freitag von 8–12 Uhr – in der Landesbaudirektion, Innsbruck, Herrngasse 1–3, 4. Stock, Zimmer 418; Verrechnungsschecks werden nicht angenommen).

**Abgabetermin:** Die Anbote müssen bis spätestens Mittwoch, den 27. Juni 2007, 11 Uhr, verschlossen im amtlichen Umschlag, im Amtsgebäude Innsbruck, Herrngasse 1–3, 2. Stock, Zi. 228, vorliegen, wo anschließend auch die Anbotseröffnung stattfindet.

Später einlangende Anbote werden nicht berücksichtigt.

Innsbruck, 24. Mai 2007

*Für die TIGEWOSI und das Land Tirol: Probst*

Nr. 666 • Amt der Tiroler Landesregierung • Vid2-1911-2/739-2007

#### OFFENES VERFAHREN

Vergabebekanntmachung über ein offenes Verfahren gemäß § 46 Abs. 1 des BVergG 2006 mit Bekanntmachung einer Vorinformation gemäß § 61 des BVergG 2006 im Oberschwellenbereich

Projektnummer 1549

#### Esricharbeiten

**Ausschreibende Stelle:** TIGEWOSI Tiroler Gemeinnützige Wohnungsbau- und Siedlungs Ges. m. b. H. sowie das Land Tirol, vertreten durch das Amt der Tiroler Landesregierung, Abteilung Hochbau, Herrngasse 1–3, A-6020 Innsbruck.

**Auftragsbezeichnung:** Landhaus 1 – Neubau – Generalsanierung.

**Vorankündigung** im Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften unter der Veröffentlichungsnummer 2006/S 135-144469 vom 19. Juli 2006.

**Erfüllungsort:** Innsbruck – Eduard-Wallnöfer-Platz, Wilhelm-Greil-Straße, Meraner Straße.



**Leistungsgegenstand:** Hohlraum- und Installationsböden – Estricharbeiten.

**Die Anbotsunterlagen** liegen ab Montag, den 4. Juni 2007 (Übermittlung der Zahlungsbestätigung per Fax – 0512/508-4105) im Amtsgebäude Innsbruck, Herrengasse 1–3, Zi. 225, Tel. 0512/508-4101, auf und können gegen – für den Empfänger spesenfreie – Einzahlung von € 10,- bezogen werden (Konto der Landesbaudirektion Innsbruck Nr. 200 001 167 bei der Hypo Tirol Bank AG, BLZ 57000, BIN: HYPTAT22, I-BAN: AT 35 57000 00 200 001 167, oder Barzahlung – von Montag bis Freitag von 8–12 Uhr – in der Landesbaudirektion, Innsbruck, Herrengasse 1–3, 4. Stock, Zimmer 418; Verrechnungsschecks werden nicht angenommen).

**Abgabetermin:** Die Anbote müssen bis spätestens Mittwoch, den 27. Juni 2007, 11 Uhr, verschlossen im amtlichen Umschlag, im Amtsgebäude Innsbruck, Herrengasse 1–3, 2. Stock, Zi. 228, vorliegen, wo anschließend auch die Anbotseröffnung stattfindet. Später einlangende Anbote werden nicht berücksichtigt.

Innsbruck, 24. Mai 2007

*Für die TIGEWOSI und das Land Tirol: Probst*

Nr. 667 • Stadt Innsbruck • Magistratsabteilung III • Zl. III-6575/07-TP

## OFFENES VERFAHREN

### Allgemeiner Tiefbau

**Bauvorhaben:** Ausbau der Dörrstraße vom Schusterbergweg bis zur Haller Straße.

**Auftraggeber:** Stadt Innsbruck, 6020 Innsbruck, Maria-Theresien-Straße 18, Innsbrucker Kommunalbetriebe AG, 6020 Innsbruck, Salurner Straße 11 und TIGAS-Erdgas Tirol GmbH, 6020 Innsbruck, Salurner Straße 15.

**Ausschreibende Stelle:** Magistratsabteilung III, Tiefbau, Maria-Theresien-Straße 18, 3. Stock, Zimmer 3152, 6020 Innsbruck, Tel. 0512/5360-3152, Fax 0512/5360-1755, E-Mail: [post.tiefbau@innsbruck.gv.at](mailto:post.tiefbau@innsbruck.gv.at)

**Leistungsumfang:** Gegenstand der Ausschreibung sind die erforderlichen Straßenbau-, Steinverlege-, Asphaltierungs- und Leitungsverlegungsarbeiten (Wasser, Kanal, Oberflächenentwässerung, Strom, Gas) für den Ausbau der Dörrstraße vom Schusterbergweg bis zur Haller Straße.

**Leistungszeitraum:** 23. Juli 2007 bis 24. Juni 2008, Restarbeiten bis 24. Juli 2008.

**Teilnahmebedingungen:** Unternehmen mit entsprechender Befugnis, die nach Art und Umfang vergleichbare Leistungen bereits ausgeführt haben. Nachweise gemäß den Allgemeinen Vorbemerkungen des Leistungsverzeichnisses. Bewerber von anderen Vertragsparteien des EWR-Abkommens werden betreffend Anerkennungs- oder Gleichhaltungsbescheid auf § 71 Abs. 1 des BVergG 2006 verwiesen.

**Die Ausschreibungsunterlagen** können bis einschließlich Donnerstag, den 21. Juni 2007, in der Zeit von 8 bis 12 Uhr direkt bei der ausschreibenden Stelle gegen Barzahlung behoben bzw. gegen Nachweis der Einzahlung und Übernahme der Versandkosten oder per Nachnahme angefordert werden.

**Kosten der Unterlagen:** € 55,- bei Abholung, zuzüglich € 6,- bei Zusendung bzw. € 10,- bei Zusendung per Nachnahme.

**Bankverbindung:** Tiroler Sparkasse Bank AG, BLZ 20503, Konto Nr. 0000-005009, IBAN-Code: AT802050300000005009, BIC-Code: SPIHAT22. Am Einzahlungsbeleg ist der Zahlungsgrund „Leistungsverzeichnis Ausbau der Dörrstraße vom Schusterbergweg bis zur Haller Straße, VaSt. 5/612000-002415“ anzugeben.

**Angebotslegung:** Eine automationsunterstützte Angebotslegung ist nicht vorgesehen.

**Abgabetermin/-ort:** bis spätestens Montag, den 25. Juni 2007, 11 Uhr, Maria-Theresien-Straße 18, 6020 Innsbruck, 3. Stock, Zi. 3147, Bauwesen-Einlaufstelle, einlangend. Die Angebote sind im verschlossenen Kuvert, versehen mit der den Unterlagen beilegenden Etikette, einzureichen.

**Die Anbotseröffnung** erfolgt anschließend auf Zi. 3142.

**Teilleistungen:** Angebote für Teilleistungen sowie rechtliche, technische und wirtschaftliche Alternativangebote sind unzulässig.

**Zuschlagsfrist:** drei Monate ab Anbotseröffnung.

Innsbruck, 25. Mai 2007

*Magistratsabteilung III*

Nr. 668 • Gemeinde Itter

## OFFENES VERFAHREN

### Bautischlerarbeiten

**Ausschreibende Stelle:** Gemeinde Itter, 6305 Itter, Dorfplatz 1.

**Auftragsbezeichnung:** Neuhaus, Gemeinde Itter, Tirol.

**Gegenstand des Auftrags:** Bautischlerarbeiten (Holzfenster, Laibungskästen, Außen- und Innentüren, Fensterbänke).

**CPV-Code:** 45421100.

**Erfüllungsort:** Itter, Tirol (AT).

**Auskünfte:** Innerhofer oder Innerhofer Architekten, Hans-Unterberger-Weg 8, 5760 Saalfelden, Dipl.-Ing. Andreas Planegger, Tel. 06582/72111-15, Fax 06582/72111-20,

E-Mail: [office@innerhofer-architekten.at](mailto:office@innerhofer-architekten.at)

**Ausschreibungsunterlagen/Teilnahmeanträge:** Innerhofer oder Innerhofer Architekten, Hans-Unterberger-Weg 8, 5760 Saalfelden, Dipl.-Ing. Andreas Planegger, Tel. 06582/72111-15, Fax 06582/72111-20, E-Mail: [office@innerhofer-architekten.at](mailto:office@innerhofer-architekten.at)

**Kosten:** € 30,-.

**Zahlungsbedingungen:** per Nachnahme € 30,- netto; per Mail kostenlos.

**Auftragsdauer bzw. Frist für die Durchführung des Auftrags:** vom 9. Juli bis 30. November 2007.

**Abgabetermin:** 19. Juni 2007, 12 Uhr.

**Anbotseröffnung:** am 19. Juni 2007, um 14 Uhr, im Gemeindeamt Itter.

Itter, 25. Mai 2007

Nr. 669 • Gemeinde Kappl

## OFFENES VERFAHREN

### Spritzbetonsicherungsarbeiten

**Auftraggeberin:** Gemeinde Kappl, A-6555 Kappl, HNr. 112.

**Bauvorhaben:** Neubau des Dorfzentrums Kappl.

**Gegenstand der Leistungen – Art und Umfang:** Die ausgeschriebene Leistung beinhaltet die für den Neubau notwendigen Hangsicherungen mittels Spritzbeton.

**Ort der Leistungserbringung:** Kappl.

**Ausführungszeitraum:** Juni bis Juli 2007.

**Bezug der Ausschreibungsunterlagen:** Die Ausschreibungsunterlagen können beim Bau- und Projektleitungsbüro Dipl.-Ing. Christoph Neier, Kirchgasse 3f, A-6063 Rum, Fax 0043/(0)512/57863927, schriftlich angefordert werden.

**Der Kostenbeitrag** beträgt € 50,- inkl. 20% MWSt.

Die Unterlagen in Datenform werden nach Übermittlung der Einzahlungsbestätigung auf das Konto 120492253 bei der Hypo Tirol Bank AG, BLZ 57000, per E-Mail oder auf dem Postweg übermittelt.

**Beginn der Abholfrist:** 30. Mai 2007.

Aufgrund der Dringlichkeit, die durch die wiederholte Ausschreibung entstanden ist, wird die Angebotsfrist laut § 67 des BVergG 2006 auf 14 Tage reduziert.

**Abgabetermin/-ort:** Die Angebote sind bis spätestens Freitag, den 15. Juni 2007, 10 Uhr, im Gemeindeamt Kappl im verschlossenen Kuvert mit der Aufschrift „Angebot Neubau Dorfzentrum Kappl – nicht öffnen“ abzugeben.

**Zeit und Ort der Angebotseröffnung:** Die Angebotseröffnung erfolgt am 15. Juni 2007, ab 10.15 Uhr, im Gemeindeamt Kappl.

Kappl, 25. Mai 2007

Für die Gemeinde Kappl: Bgm. Helmut Ladner

Nr. 670 • Bundesimmobiliengesellschaft mbH • GZL OM-T-3387/07

## OFFENES VERFAHREN

### Tischlerarbeiten

**Ausschreibende Stelle:** Bundesimmobiliengesellschaft mbH, 1030 Wien, Hintere Zollamtsstraße 1, vertreten durch Objektmanagement Team Tirol, 6022 Innsbruck, Kapuzinergasse 38.

**Bauvorhaben:** Pädagogische Akademie des Bundes, 6020 Innsbruck, Pastorstraße 7, Brandschutzmaßnahmen.

**Teilangebote** sind nicht zulässig.

**Angebotsunterlagen:** Die Unterlagen können über das Internet unter <http://www.big.at> kostenlos heruntergeladen werden. Die Anforderung in Hardcopy (Papierform) ist gegen Verrechnung der Herstell- und Versandkosten über [auftrag.at](http://auftrag.at), Wiedner Gürtel 10, 1040 Wien, möglich (E-Mail: [big-bestellungen@auftrag.at](mailto:big-bestellungen@auftrag.at), Tel. 01/7982525, Herr Hutter/Frau Frye-Brauner).

Rückfragen sind von 8 bis 12 Uhr an die Bundesimmobiliengesellschaft mbH, Objektmanagement Team Tirol, Frau Regina Schranzhofer, Tel. 050244-5715, E-Mail: [regina.schranzhofer@big.at](mailto:regina.schranzhofer@big.at), zu richten.

**Angebotsabgabe:** 14. Juni 2007, 11 Uhr.

**Angebotseröffnung:** anschließend.

Innsbruck, 21. Mai 2007

Für die Geschäftsführung:

Dipl.-Ing. Gerald Lobgesang      Ing. Hubert Scherl

Nr. 671 • Bundesimmobiliengesellschaft mbH • GZL OM-T-3421/07

## OFFENES VERFAHREN

### Baumeisterarbeiten

**Ausschreibende Stelle:** Bundesimmobiliengesellschaft mbH, 1030 Wien, Hintere Zollamtsstraße 1, vertreten durch Objektmanagement Team Tirol, 6022 Innsbruck, Kapuzinergasse 38.

**Bauvorhaben:** 6020 Innsbruck, Schmerlingstraße 1, Oberlandesgericht Innsbruck, Adaptierungsarbeiten Altbau.

**Teilangebote** sind nicht zulässig.

**Angebotsunterlagen:** Die Unterlagen können über das Internet unter <http://www.big.at> kostenlos heruntergeladen werden. Die Anforderung in Hardcopy (Papierform) ist gegen Verrechnung der Herstell- und Versandkosten über [auftrag.at](http://auftrag.at), Wiedner Gürtel 10, 1040 Wien, möglich (E-Mail: [big-bestellungen@auftrag.at](mailto:big-bestellungen@auftrag.at), Tel. 01/7982525, Herr Hutter/Frau Frye-Brauner).

Rückfragen sind von 8 bis 12 Uhr an die Bundesimmobiliengesellschaft mbH, Objektmanagement Team Tirol, Frau Christine Neuner, Tel. 050244-5713, E-Mail: [christine.neuner@big.at](mailto:christine.neuner@big.at), zu richten.

**Angebotsabgabe:** 18. Juni 2007, 11 Uhr.

**Angebotseröffnung:** anschließend.

Innsbruck, 23. Mai 2007

Für die Geschäftsführung:

Dipl.-Ing. Gerald Lobgesang      Ing. Hubert Scherl

Nr. 672 • Innsbrucker Immobilien GmbH & Co KEG

## OFFENES VERFAHREN

### 1. Reinigungsarbeiten

(Rahmenvereinbarung mit drei Firmen)

### 2. Spenglerarbeiten

(Rahmenvereinbarung mit drei Firmen)

### 3. Malerarbeiten

(Rahmenvereinbarung mit fünf Firmen)

### 4. Rauchfangsanierung

(Rahmenvereinbarung mit drei Firmen)

**1. Ausschreibende Stelle:** Innsbrucker Immobilien GmbH & Co KEG, 6020 Innsbruck, Rossaugasse 4, Tel. 0512/4004-300, Fax 0512/4004-503, E-Mail: [e.ploerer@iig.at](mailto:e.ploerer@iig.at)

**2. Gegenstand der Ausschreibung:** Rahmenvereinbarungen für Arbeiten in Objekten, die im Eigentum der Innsbrucker Immobilien GmbH & Co KEG stehen.

**3. Zuschlagsfrist:** fünf Monate.

**4. Vergabe:** Die Aufträge werden ohne erneuten Aufruf der Parteien zum Wettbewerb vergeben.

**5. Ausschreibungsunterlagen:** Bei der ausschreibenden Stelle gegen Vorweis des Einzahlungsbeleges abzuholen, bei schriftlicher Anforderung ist eine Kopie des Einzahlungsbeleges beizuschließen. Das Entgelt für die Ausschreibungsunterlagen in der Höhe von je € 25,- ist auf das Konto Nr. 0000-070011 bei der Tiroler Sparkasse, Innsbruck, BLZ 20503, einzuzahlen.

**6. Einreichfrist:** Die Angebote müssen bis längstens 25. Juni 2007, 10.45 Uhr, in einem verschlossenen Umschlag mit der Bezeichnung der jeweiligen Ausschreibung bei der IIG eingelangt sein.

**7. Angebotseröffnung:** Die Öffnung der Angebote erfolgt anschließend (um 11 Uhr) beim Auftraggeber, 2. Stock, Sitzungsraum. Bieter können bei der Angebotseröffnung anwesend sein.

**8. Bewerberkreis:** Unternehmen mit entsprechender Befugnis, die nach Art und Umfang vergleichbare Leistungen bereits erfüllt haben.

Innsbruck, 21. Mai 2007

Die Geschäftsführung

Nr. 673 • Innsbrucker Immobilien GmbH & Co KEG

## OFFENES VERFAHREN

gemäß BVergG

### Baumeisterarbeiten – Wärmedämmverbundsystem

**Ausschreibende Stelle:** Innsbrucker Immobilien GmbH & Co KEG, Rossaugasse 4, 6020 Innsbruck, Tel. 0512/4004-300, Fax 0512/4004-503, E-Mail: [e.ploerer@iig.at](mailto:e.ploerer@iig.at)

**Bauvorhaben:** Kindergarten und Schülerhort Walderkammweg 8.

**Ausführungszeitraum:** August bis September 2007.

**Ausschreibungsunterlagen:** Bei der ausschreibenden Stelle gegen Vorweis des Einzahlungsbeleges abzuholen, bei schriftlicher Anforderung ist eine Kopie des Einzahlungsbeleges beizuschließen. Das Entgelt für die Ausschreibungsunterlagen in der Höhe von € 30,- ist auf das Konto Nr. 0000-070011 bei der Tiroler Sparkasse, Innsbruck, BLZ 20503, einzuzahlen. IBAN: AT472050300000070011; BIC: SPIHAT22.

**Abgabetermin:** Die Angebote müssen bis spätestens 25. Juni 2007, 10.45 Uhr, bei der IIG, Innsbruck, Rossaugasse 4, 2. Stock, Zimmer 2.024, eingelangt sein. Das Risiko der Rechtzeitigkeit des Einlangens trägt der Bieter. Die Angebotseröffnung findet anschließend (um 11 Uhr) statt.

Innsbruck, 24. Mai 2007

Die Geschäftsführung

Nr. 674 • TILAK - Tiroler Landeskrankenanstalten GmbH •  
GZL 6032-34/3308-2007

**OFFENES, BESCHLEUNIGTES  
VERFAHREN/BAUAUFTRAG  
Abgehängte Decken in Metall und Gips  
(BKP-Nr. 283.1/283.2)**

für den Neubau des Kinder- und Herzzentrums

**Öffentlicher Auftraggeber/Kontaktstelle:** TILAK - Tiroler Landeskrankenanstalten GmbH, Projektmanagement Kinder- und Herzzentrum, Dipl.-Ing. Herbert Steffan, A-6020 Innsbruck, Maximilianstraße 35, Fax +43/(0)50504-28714, E-Mail: [bau.technik@tilak.at](mailto:bau.technik@tilak.at)

**Technische Projektleitung:** CBP Projektmanagement GmbH, Andreas Frank, Georg-Muche-Straße 1, D-80807 München, Fax +49/(0)89/28633-257, E-Mail: [andreas.frank@cbp.de](mailto:andreas.frank@cbp.de)

**Ausschreibungs- und allfällige ergänzende Unterlagen** sind erhältlich im Internet auf der Seite <http://www.tilak.at>

**Gebühr/Zahlung:** € 25,-. Die Bezahlung der Ausschreibungsunterlagen kann in bar an der Hauptkasse der Auftraggeberin im Erdgeschoss des Gebäudes Medizinzentrum Anichstraße – MZA, A-6020 Innsbruck, Anichstraße 35, oder durch – für die Empfängerin spesenfreie – Überweisung auf das Konto Nr. 210 001 011 der Auftraggeberin bei der Hypo Tirol Bank AG, BLZ 57000, IBAN: AT 61 5700 0002 1000 1011, BIC: HYPTAT 22, unter Anführung der Kurzbezeichnung des Auftragsgegenstandes und der Geschäftszahl sowie der Auftragsart (Liefer-, Bau-, Dienstleistungsauftrag oder Wettbewerb) erfolgen. Der Zahlungsnachweis ist per Telefax oder E-Mail an die Kontaktstelle zu übermitteln. In der Folge werden die Ausschreibungsunterlagen frei gegeben. In der Gebühr für die Ausschreibungsunterlagen sind 10% Umsatzsteuer enthalten.

**Schlusstermin für die Anforderung von oder Einsicht in die Unterlagen:** 22. Juni 2007, 11 Uhr.

**Schlusstermin für den Eingang der Angebote/Teilnahmeanträge:** 4. Juli 2007, 11 Uhr.

**Teilnahmeanträge/Angebote** sind an die oben genannte Kontaktstelle der öffentlichen Auftraggeberin, Sekretariat, 2. Stock, zu richten.

**Datum, Zeitpunkt und Ort der Angebotseröffnung:** 4. Juli 2007, 12 Uhr, bei der oben genannten Kontaktstelle der öffentlichen Auftraggeberin. Teilnahmeberechtigt sind Bieter und ihre Bevollmächtigten.

**Sonstige Informationen:** Leistungsbeginn: 1. Oktober 2007, Leistungsende: 25. April 2008 für Hauptleistung, Restabwicklung bis 28. Juni 2008.

Zwingende Voraussetzung für die Teilnahme am Ausschreibungsverfahren und die Ausgabe der Unterlagen ist die Anmeldung im Internet unter <http://www.tilak.at>

Es gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen der TILAK, kundgemacht im Internet auf der Seite <http://www.tilak.at>  
Innsbruck, 24. Mai 2007

Für die TILAK - Tiroler Landeskrankenanstalten GmbH:  
Ing. Anton Ostermann

Nr. 675 • TILAK - Tiroler Landeskrankenanstalten GmbH •  
GZL 6032-34/3309-2007

**OFFENES, BESCHLEUNIGTES  
VERFAHREN/BAUAUFTRAG  
Schlosserarbeiten 2 (BKP-Nr. 272.3)**

für den Neubau des Kinder- und Herzzentrums

**Öffentlicher Auftraggeber/Kontaktstelle:** TILAK - Tiroler Landeskrankenanstalten GmbH, Projektmanagement Kinder-

und Herzzentrum, Dipl.-Ing. Herbert Steffan, A-6020 Innsbruck, Maximilianstraße 35, Fax +43/(0)50504-28714, E-Mail: [bau.technik@tilak.at](mailto:bau.technik@tilak.at)

**Technische Projektleitung:** CBP Projektmanagement GmbH, Andreas Frank, Georg-Muche-Straße 1, D-80807 München, Fax +49/(0)89/28633-257, E-Mail: [andreas.frank@cbp.de](mailto:andreas.frank@cbp.de)

**Ausschreibungs- und allfällige ergänzende Unterlagen** sind erhältlich im Internet auf der Seite <http://www.tilak.at>

**Gebühr/Zahlung:** € 26,-. Die Bezahlung der Ausschreibungsunterlagen kann in bar an der Hauptkasse der Auftraggeberin im Erdgeschoss des Gebäudes Medizinzentrum Anichstraße – MZA, A-6020 Innsbruck, Anichstraße 35, oder durch – für die Empfängerin spesenfreie – Überweisung auf das Konto Nr. 210 001 011 der Auftraggeberin bei der Hypo Tirol Bank AG, BLZ 57000, IBAN: AT 61 5700 0002 1000 1011, BIC: HYPTAT 22, unter Anführung der Kurzbezeichnung des Auftragsgegenstandes und der Geschäftszahl sowie der Auftragsart (Liefer-, Bau-, Dienstleistungsauftrag oder Wettbewerb) erfolgen. Der Zahlungsnachweis ist per Telefax oder E-Mail an die Kontaktstelle zu übermitteln. In der Folge werden die Ausschreibungsunterlagen frei gegeben. In der Gebühr für die Ausschreibungsunterlagen sind 10% Umsatzsteuer enthalten.

**Schlusstermin für die Anforderung von oder Einsicht in die Unterlagen:** 22. Juni 2007, 11 Uhr.

**Schlusstermin für den Eingang der Angebote/Teilnahmeanträge:** 4. Juli 2007, 11 Uhr.

**Teilnahmeanträge/Angebote** sind an die oben genannte Kontaktstelle der öffentlichen Auftraggeberin, Sekretariat, 2. Stock, zu richten.

**Datum, Zeitpunkt und Ort der Angebotseröffnung:** 4. Juli 2007, 12.15 Uhr, bei der oben genannten Kontaktstelle der öffentlichen Auftraggeberin. Teilnahmeberechtigt sind Bieter und ihre Bevollmächtigten.

**Sonstige Informationen:** Leistungsbeginn: 19. Oktober 2007, Leistungsende: 27. März 2008 für Hauptleistung, Restabwicklung bis 28. Juni 2008.

Zwingende Voraussetzung für die Teilnahme am Ausschreibungsverfahren und die Ausgabe der Unterlagen ist die Anmeldung im Internet unter <http://www.tilak.at>

Es gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen der TILAK, kundgemacht im Internet auf der Seite <http://www.tilak.at>  
Innsbruck, 24. Mai 2007

Für die TILAK - Tiroler Landeskrankenanstalten GmbH:  
Ing. Anton Ostermann

Nr. 676 • Gemeinde Achenkirch

**VERHANDLUNGSVERFAHREN  
mit vorheriger Bekanntmachung  
(Bauleistung gemäß BVerG 2006  
im Unterschwellenbereich)**

**Bautischlerarbeiten – Fenster**

**Bautischlerarbeiten – Innentüren und Zargen**

**Wärmedämmverbundsystem**

**Bodenbeläge**

**Fliesenlegerarbeiten**

**Bauvorhaben:** Haus der Generationen – Neubau eines Wohn- und Pflegebetriebes samt Kindergarten in Achenkirch.

**Öffentlicher Auftraggeber:** Gemeinde Achenkirch, 6215 Achenkirch, HNr. 387.

**Leistungszeitraum:** Rohbaubeginn KW 16/2007, Gesamtfertigstellung KW 50/2007.

**Bedingungen für die Teilnahme:** Unternehmen mit entsprechender Befugnis, die nach Art und Umfang vergleichbare Leistungen bereits ausgeführt haben. Nachweise der Eignungskriterien siehe Unterlagen für die Teilnahmeanträge.

**Unterlagen für die Teilnahmeanträge:** Diese sind ab sofort erhältlich, anzufordern bei Maloier Baumanagement GmbH, Grabenweg 67, A-6020 Innsbruck, Tel. +43/(0)512/395800, Fax +43/(0)512/395810, E-Mail: [office@maloier.com](mailto:office@maloier.com)

Die Übermittlung der Unterlagen für die Teilnahmeanträge erfolgt per E-Mail nach Anforderung.

**Frist für die Einreichung der Anträge auf Teilnahme:** 13. Juni 2007, 12 Uhr, einzureichen bei der Gemeinde Achenkirch, 6215 Achenkirch, HNr. 387, in einem verschlossenen Kuvert.

**Zuschlagskriterien:** Die Wahl des Angebotes für den Zuschlag erfolgt ausschließlich nach dem Angebotspreis.

**Zuständige Vergabekontrollbehörde:** Unabhängiger Verwaltungssenat (UVS) in Tirol, 6020 Innsbruck, Michael-Gaismair-Straße 1, Tel. +43/(0)512/508-3731, Fax +43/(0)512/508-3705, E-Mail: [uvs@tirol.gv.at](mailto:uvs@tirol.gv.at)

**Datum der Versendung der Vorinformation:** keine.

**Tag der Absendung der Bekanntmachung:** 24. Mai 2007.  
Achenkirch, 24. Mai 2007

Nr. 677 • Alpenbad Leutasch GmbH

**VERHANDLUNGSVERFAHREN**  
nach vorheriger Bekanntmachung  
im Unterschwellenbereich

**Schließanlage**  
für den Umbau und die Erweiterung  
des Alpenbades Leutasch

**Öffentlicher Auftraggeber:** Alpenbad Leutasch GmbH, A-6105 Leutasch, Weidach 275, vertreten durch den Geschäftsführer Anton Heiss, Tel. +43/(0)5214/638-0, Fax +43/(0)5214/638016.

**Weitere Auskünfte** erteilt die Bauleitung Alpenbad Leutasch, Ingenieurbüro Josef Brem, Bahnhofstraße 25, D-93444 Bad Kötzting, Tel. 0049/9941/947979-0, Fax 0049/9941/947979-20, E-Mail: [Josef.Brem@ingbrem.de](mailto:Josef.Brem@ingbrem.de)

**Ausführungszeitraum:** Beginn im November 2007,  
Bauende im Februar 2008.

**Gebühr/Zahlung:** € 30,-, zu überweisen auf das Konto der Alpenbad GmbH bei der Raika Leutasch, BIC: RZTIAT22314, IBAN: AT36 3631 4000 0103 9239.

Kosten für Überweisungen aus dem Ausland übernimmt der Bewerber.

Die Ausschreibungsunterlagen werden nach Eingang der Einzahlungsbestätigung versendet. Wird die Versendung per E-Mail oder Fax gewünscht, bitte die Anschlussdaten mitteilen.

**Art des Auftrags und Ort der Ausführung:** Schließanlage;

**Hauptausführungsort:** Alpenbad Leutasch, A- 6105 Leutasch, Weidach 275.

**Teilnahmeberechtigt** sind nur Firmen, die nach Art und Umfang vergleichbare Leistungen bereits erbracht haben.

**Beginn der Abhol- und Versendungsfrist:** 14. Juni 2007.

**Ende der Abhol- und Versendungsfrist:** 20. Juni 2007.

**Abgabe der Angebote:** 5. Juli 2007.

Leutasch, 25. Mai 2007

Nr. 678 • Alpenbad Leutasch GmbH

**VERHANDLUNGSVERFAHREN**  
nach vorheriger Bekanntmachung  
im Unterschwellenbereich  
**Tischlerarbeiten**  
für den Umbau und die Erweiterung  
des Alpenbades Leutasch

**Öffentlicher Auftraggeber:** Alpenbad Leutasch GmbH, A-6105 Leutasch, Weidach 275, vertreten durch den Geschäftsführer Anton Heiss, Tel. +43/(0)5214/638-0, Fax +43/(0)5214/638016.

**Weitere Auskünfte** erteilt die Bauleitung Alpenbad Leutasch, Ingenieurbüro Josef Brem, Bahnhofstraße 25, D-93444 Bad Kötzting, Tel. 0049/9941/947979-0, Fax 0049/9941/947979-20, E-Mail: [Josef.Brem@ingbrem.de](mailto:Josef.Brem@ingbrem.de)

**Ausführungszeitraum:** Beginn im November 2007,  
Bauende im Februar 2008.

**Gebühr/Zahlung:** € 30,-, zu überweisen auf das Konto der Alpenbad GmbH bei der Raika Leutasch, BIC: RZTIAT22314, IBAN: AT36 3631 4000 0103 9239.

Kosten für Überweisungen aus dem Ausland übernimmt der Bewerber.

Die Ausschreibungsunterlagen werden nach Eingang der Einzahlungsbestätigung versendet. Wird die Versendung per E-Mail oder Fax gewünscht, bitte die Anschlussdaten mitteilen.

**Art des Auftrags und Ort der Ausführung:** Tischlerarbeiten;

**Hauptausführungsort:** Alpenbad Leutasch, A- 6105 Leutasch, Weidach 275.

**Teilnahmeberechtigt** sind nur Firmen, die nach Art und Umfang vergleichbare Leistungen bereits erbracht haben.

**Beginn der Abhol- und Versendungsfrist:** 14. Juni 2007.

**Ende der Abhol- und Versendungsfrist:** 20. Juni 2007.

**Abgabe der Angebote:** 5. Juli 2007.

Leutasch, 25. Mai 2007

Nr. 679 • Alpenbad Leutasch GmbH

**VERHANDLUNGSVERFAHREN**  
nach vorheriger Bekanntmachung  
im Unterschwellenbereich

**Innentüren**  
für den Umbau und die Erweiterung  
des Alpenbades Leutasch

**Öffentlicher Auftraggeber:** Alpenbad Leutasch GmbH, A-6105 Leutasch, Weidach 275, vertreten durch den Geschäftsführer Anton Heiss, Tel. +43/(0)5214/638-0, Fax +43/(0)5214/638016.

**Weitere Auskünfte** erteilt die Bauleitung Alpenbad Leutasch, Ingenieurbüro Josef Brem, Bahnhofstraße 25, D-93444 Bad Kötzting, Tel. 0049/9941/947979-0, Fax 0049/9941/947979-20, E-Mail: [Josef.Brem@ingbrem.de](mailto:Josef.Brem@ingbrem.de)

**Ausführungszeitraum:** Beginn im November 2007,  
Bauende im Februar 2008.

**Gebühr/Zahlung:** € 30,-, zu überweisen auf das Konto der Alpenbad GmbH bei der Raika Leutasch, BIC: RZTIAT22314, IBAN: AT36 3631 4000 0103 9239.

Kosten für Überweisungen aus dem Ausland übernimmt der Bewerber.

Die Ausschreibungsunterlagen werden nach Eingang der Einzahlungsbestätigung versendet. Wird die Versendung per E-Mail oder Fax gewünscht, bitte die Anschlussdaten mitteilen.



**Art des Auftrags und Ort der Ausführung:** Innentüren;  
**Hauptausführungsort:** Alpenbad Leutasch, A- 6105 Leutasch, Weidach 275.

**Teilnahmeberechtigt** sind nur Firmen, die nach Art und Umfang vergleichbare Leistungen bereits erbracht haben.

**Beginn der Abhol- und Versendungsfrist:** 14. Juni 2007.

**Ende der Abhol- und Versendungsfrist:** 20. Juni 2007.

**Abgabe der Angebote:** 5. Juli 2007.

Leutasch, 25. Mai 2007

Nr. 680 • Alpenbad Leutasch GmbH

**VERHANDLUNGSVERFAHREN**  
nach vorheriger Bekanntmachung  
im Unterschwellenbereich

**Metall- und Schlosserarbeiten**  
für den Umbau und die Erweiterung  
des Alpenbades Leutasch

**Öffentlicher Auftraggeber:** Alpenbad Leutasch GmbH, A-6105 Leutasch, Weidach 275, vertreten durch den Geschäftsführer Anton Heiss, Tel. +43/(0)5214/638-0, Fax +43/(0)5214/638016.

**Weitere Auskünfte** erteilt die Bauleitung Alpenbad Leutasch, Ingenieurbüro Josef Brem, Bahnhofstraße 25, D-93444 Bad Kötzting, Tel. 0049/9941/947979-0, Fax 0049/9941/947979-20, E-Mail: [Josef.Brem@ingbrem.de](mailto:Josef.Brem@ingbrem.de)

**Ausführungszeitraum:** Beginn im Oktober 2007,  
Bauende im Februar 2008.

**Gebühr/Zahlung:** € 30,-, zu überweisen auf das Konto der Alpenbad GmbH bei der Raika Leutasch, BIC: RZTIAT22314, IBAN: AT36 3631 4000 0103 9239.

Kosten für Überweisungen aus dem Ausland übernimmt der Bewerber.

Die Ausschreibungsunterlagen werden nach Eingang der Einzahlungsbestätigung versendet. Wird die Versendung per E-Mail oder Fax gewünscht, bitte die Anschlussdaten mitteilen.

**Art des Auftrags und Ort der Ausführung:** Metall- und Schlosserarbeiten; **Hauptausführungsort:** Alpenbad Leutasch, A- 6105 Leutasch, Weidach 275.

**Teilnahmeberechtigt** sind nur Firmen, die nach Art und Umfang vergleichbare Leistungen bereits erbracht haben.

**Beginn der Abhol- und Versendungsfrist:** 14. Juni 2007.

**Ende der Abhol- und Versendungsfrist:** 20. Juni 2007.

**Abgabe der Angebote:** 5. Juli 2007.

Leutasch, 25. Mai 2007

Nr. 681 • Land Oberösterreich

**VERHANDLUNGSVERFAHREN**  
Bekanntmachung

gemäß § 52 des BVerGG 2006, in Verbindung  
mit der Verordnung LGBl. Nr. 4/2007

**Gemeinsames Technisches Sekretariat**  
für das Programm „Europäische territoriale Zusammen-  
arbeit“ Deutschland/Bayern-Österreich 2007 bis 2013

**Auftraggeber:** Land Oberösterreich, Koordinationsstelle für EU-Regionalpolitik, Bahnhofplatz 1, 4021 Linz.

**Auftragsgegenstand:** Funktion eines Gemeinsamen Technischen Sekretariats zur administrativen Unterstützung der Verwaltungsbehörde, des Begleitausschusses sowie gegebenenfalls der Prüfbehörde für das Programm „Europäische territoriale Zusammenarbeit 2007–2013 Deutschland/Bayern-Österreich“.

**Vertragsdauer** 2007 bis 2015.

**Ort der Dienstleistung:** Österreich und Bayern.

**Vergabeverfahren:** Verhandlungsverfahren mit vorheriger Bekanntmachung; geplante Mindestanzahl der Teilnehmer: drei.

**Teilnahmebedingungen:** siehe Bewerbungsunterlagen.

**Teilnahmeanträge:** Schlusstermin 21. Juni 2007, 12 Uhr.

**Ort der Einreichung:** Amt der Oberösterreichischen Landesregierung, Landesdienstleistungszentrum, 4021 Linz, Bahnhofplatz 1, Zimmer 2B512.

**Auskunft und Bewerbungsunterlagen:** Dipl.-Ing. Robert Schrötter, E-Mail: [bauro.post@ooe.gv.at](mailto:bauro.post@ooe.gv.at), Fax +43/732/7720-12529, Tel. +43/732/7720-14822.

**Absendung der Bekanntmachung:** 21. Mai 2006.

**Veröffentlichung im Amtsblatt** am 23. Mai 2007 unter der Zahl 119727-2007-DE.

Linz, 25. Mai 2007

Nr. 682 • Innsbrucker Kommunalbetriebe Aktiengesellschaft

**AUFRUF ZUM WETTBEWERB**  
**Baumeisterarbeiten**

**Auftraggeber:** Innsbrucker Kommunalbetriebe AG, Salurner Straße 11, 6020 Innsbruck (Sektorenauftraggeber).

**Verfahren/Gegenstand:** Verhandlungsverfahren – Baupaket Höttinger Auffahrt – Baumeisterarbeiten.

**Leistungsumfang:** Erd- und Straßenaufbruch- bzw. -instandsetzungsarbeiten für Kanal-, Wasser- und Gasleitungen sowie Kabelschutzrohren für Stromleitungen inkl Lieferung und Verlegung der Rohre und Schächte. Bei Wieder- bzw. Neuherstellungen von Hausanschlüssen der WVA und bei den Gasleitungsverlegungen sind nur die Erdarbeiten enthalten.

**Kanäle inkl. Straßenentwässerung** (Längenangaben gerundet): 160 lfm PP SN 12 DN/OD 200, 180 lfm PP SN 12 DN/OD 300, 15 lfm PP SN 12 DN/OD 400, 245 lfm PP SN 12 DN/OD 500, 155 lfm SB DN 1400, 20 lfm Sonderpr. SB RE. 1000/800, 280 lfm SB EI 700/1050, 35 lfm SB EI 800/1200, 135 lfm PMB EI 700/1050, 200 lfm PMB EI 800/1200, 300 lfm Anschlussleitungen DN/DA 150/200 PP SN 12; Herstellung von ca. vier Stahlbetonsonderbauwerken (Neubau Regenüberlauf und Anbindeschacht, Umbau von zwei Vereinigungsbauwerken);

**Wasserleitungen** (Längenangaben gerundet): 325 lfm Wltg. DN 250 GGG, 5 lfm Wltg. DN 150 GGG, 10 lfm Wltg. DN 125 GGG, 35 lfm Wasserleitung DA 160 PE, Rohreinzug in GG DN 250 inkl. Lieferung von ca. 380 lfm Wltg. DA 160 PE, 350 lfm Hausanschlussleitungen;

**Gasleitungen** (Längenangabe gerundet): 600 lfm Gasleitungen PE DA 90 bis 225;

**Stromleitungen** (Längenangaben gerundet): 680 lfm Kabelschutzrohre DN 100, 680 lfm LWL-Schlauch 40/50/40.

**Ausführungszeitraum:** August 2007 bis Mai 2009.

**Ausschreibende Stelle:** Ingenieurbüro Passer & Partner, 6020 Innsbruck, Andechsstraße 65.

**Abgabe der Bewerbung:** bis spätestens Freitag, den 8. Juni 2007, 11.30 Uhr, in der Abteilung Einkauf, Salurner Straße 11, 1. Stock, Zi. 102, Montag bis Donnerstag von 8.30 Uhr bis 11.30 Uhr und von 14 Uhr bis 16 Uhr, Freitag von 8.30 Uhr bis 11.30 Uhr, oder per E-Mail an [j.knottner@ikb.at](mailto:j.knottner@ikb.at), Fax +43/(0)512/59502-5681.

**Teilnahmebedingungen:** zwingend bis zum Abgabetermin für die Bewerbung sind einzureichen:

- Gewerbeberechtigung,
- aktueller Firmenbuchauszug,
- aktuelle Bank-Bonitätsauskunft,
- Referenzen (mindestens drei) über vergleichbare Aufträge, die in den letzten drei Jahren erbracht wurden.

Nachweise gemäß BVergG 2006, § 231, sind auf Verlangen innerhalb von drei Tagen beizubringen.

**Versendung/Ausgabe der Ausschreibungsunterlagen:** an alle geeigneten Bewerber ab Montag, den 11. Juni 2007.

**Angebotsabgabe:** Die Angebote sind in einfacher Ausfertigung bis spätestens Dienstag, den 3. Juli 2007, 10 Uhr, in der Vorstandsdirektion der Innsbrucker Kommunalbetriebe AG, Salurner Straße 11, 2. Stock, Zimmer 209, abzugeben oder zeitgerecht an diese einzusenden.

**Technische Informationen:** Ingenieurbüro Passer & Partner, Ing. Leo Wechselberger, Tel. +43/(0)512/33588-23.

**Allgemeine Informationen:** Innsbrucker Kommunalbetriebe Aktiengesellschaft, Herr Knottner, Tel. +43/(0)512/502-5681.

Innsbruck, 24. Mai 2007

*Der Vorstand:*

*Dir. Dr. Elmar Schmid eb.*

*Dir. Dipl.-Ing. Harald Schneider eb.*

*Dir. Dipl.-Ing. Franz Hairer eb.*

**Teilnahmebedingungen:** zwingend bis zum Abgabetermin für die Bewerbung sind einzureichen:

- Gewerbeberechtigung,
- aktueller Firmenbuchauszug,
- aktuelle Bank-Bonitätsauskunft,
- Referenzen (mindestens drei) über vergleichbare Aufträge, die in den letzten drei Jahren erbracht wurden.

Nachweise gemäß BVergG 2006, § 231, sind auf Verlangen innerhalb von drei Tagen beizubringen.

**Technische Informationen:** Dipl.-Ing. Ulrike Resch-Pokorny, Tel. +43/(0)650/502-7437.

**Allgemeine Informationen:** Hans Knottner, Tel. +43/(0)512/502-5681.

Innsbruck, 25. Mai 2007

*Der Vorstand:*

*Dir. Dr. Elmar Schmid eb.*

*Dir. Dipl.-Ing. Harald Schneider eb.*

*Dir. Dipl.-Ing. Franz Hairer eb.*

Nr. 683 • Innsbrucker Kommunalbetriebe Aktiengesellschaft

## AUFRUF ZUM WETTBEWERB

### Baumeisterarbeiten

**Auftraggeber:** Innsbrucker Kommunalbetriebe AG, Salurner Straße 11, 6020 Innsbruck.

**Verfahren/Gegenstand:** Verhandlungsverfahren – Kanalerweiterung, Wasserleitungsauswechslung, Leerrohre und Schläuche für Strom und Gasleitung in der Höhenstraße 40a bis 48 – Baumeisterarbeiten.

#### Leistungsumfang:

- Liefern und Verlegen von ca. 900 lfm Kanal PP SN 12 DN/OD 300,
- Verlegen von ca. 330 lfm Wasserleitung DA 140 PP zzm,
- Baumeisterarbeiten für die Verlegung von ca. 900 lfm Kabelbündel und Leerrohre,
- Baumeisterarbeiten für die Verlegung von ca. 850 lfm Gasleitung DN 110.

**Ausführungszeitraum:** August 2007 bis Dezember 2008.

**Ausschreibende Stelle:** Innsbrucker Kommunalbetriebe AG, Geschäftsbereich Infrastruktur – Wasser Kanal Planung, Rossau-gasse 2, 6020 Innsbruck.

**Abgabe der Bewerbung:** bis spätestens Donnerstag, den 13. Juni 2007, in der Abteilung Einkauf, Salurner Straße 11, 1. Stock, Zi. 102, Montag bis Donnerstag von 8.30 Uhr bis 11.30 Uhr und von 14 Uhr bis 16 Uhr, Freitag von 8.30 Uhr bis 11.30 Uhr, oder per E-Mail an [j.knottner@ikb.at](mailto:j.knottner@ikb.at), Fax +43/(0)512/59502-5681.

Nr. 684 • Innsbrucker Immobilien Service GmbH

## BEKANNTMACHUNG ÜBER EINEN VERGEBENEN AUFTRAG Unterhaltsreinigung

**Öffentlicher Auftraggeber:** Innsbrucker Immobilien Service GmbH, Rossau-gasse 4, 6020 Innsbruck, Österreich, Tel. +43/(0)512/4004-208, Fax +43/(0)512/4004-44208, Frau Elisabeth Kreutz, E-Mail: [l.kreutz@iig.at](mailto:l.kreutz@iig.at), Internet: [www.iig.at](http://www.iig.at)

**Art des Auftrages und Bezeichnung:** Unterhaltsreinigung Kindergarten Volksschule Kegelbahn Fischerschule, Dienstleistungsauftrag, Kategorie 14; tägliche Unterhaltsreinigung (Gebäudeinneres und Mobiliar), jährliche Grund- und Generalreinigung, periodische Fenster und Glasflächenreinigung.

**Ort der Dienstleistungserbringung:** 6020 Innsbruck, Franz-Fischer-Straße 38.

**Auftragsdauer:** 9. Juli 2007 bis 8. Juli 2011.

**Zuschlagskriterien:** niedrigster Preis.

**Name und Anschrift des Dienstleisters, an den der Auftrag vergeben wurde:** Fa. Putzteufel Reinigungsgesellschaft mbH, Exlgasse 20, 6020 Innsbruck, Österreich.

**Datum des Zuschlags:** 29. Mai 2007.

**Tag der Absendung nach Luxemburg:** 29. Mai 2007.

Innsbruck, 25. Mai 2007

*Für die Innsbrucker Immobilien Service GmbH:*

*Geschäftsführer Dr. Christian Karl Prokurist Johann Newerkla*

---

## MITTEILUNGEN

---

Landesorganisation Tirol der Österreichischen Volkspartei, Innsbruck

### ÜBERPRÜFUNGSBERICHT

gemäß § 5 des Landesgesetzes vom 24. November 1994 über die Förderung der politischen Parteien in Tirol (Tiroler Parteienförderungsgesetz) der Landesorganisation Tirol der Österreichischen Volkspartei, Innsbruck, für das Jahr 2006.

**Bestätigungsvermerk:** Bei der am 30. April 2007 durchgeführten Prüfung der Aufzeichnungen samt den dazugehörigen Unterlagen gemäß § 5 des Tiroler Parteienförderungsgesetzes ergaben sich keinerlei Feststellungen, die zu einer Einschränkung oder Verweigerung unseres Bestätigungsvermerkes hätten führen müssen.

Wir bestätigen daher der Landesorganisation Tirol der Österreichischen Volkspartei, Innsbruck, für das Jahr 2006 die rechnerische und inhaltliche Richtigkeit aller Aufzeichnungen samt den dazugehörigen Unterlagen über die widmungsgemäße Verwendung der ihr gemäß § 2 Abs. 1 des Tiroler Parteienförderungsgesetzes gewährten Förderungsmitel.

Linz, 30. April 2007

**KPMG Alpen-Treuhand GmbH**

*Wirtschaftsprüfungs- und Steuerberatungsgesellschaft*

**Mag. Michael Ahammer e.h.**

*Wirtschaftsprüfer*

**Mag. Peter Humer, CIA, CIFRSA e.h.**

*Wirtschaftsprüfer*

Die Grünen – die Grüne Alternative Tirol  
6020 Innsbruck, Museumstraße 11

### ÜBERPRÜFUNGSBERICHT

gemäß § 5 des Landesgesetzes vom 24. November 1994 über die Förderung der politischen Parteien in Tirol (Tiroler Parteienförderungsgesetz) der politischen Partei „Die Grünen – die Grüne Alternative Tirol“, Innsbruck, für das Jahr 2006.

**Bestätigungsvermerk:** Nach dem abschließenden Ergebnis unserer Prüfung aufgrund der vorgelegten Bücher und

Schriften sowie der uns erteilten Aufklärungen und Nachweise bestätigen wir für das Jahr 2006 die rechnerische und inhaltliche Richtigkeit aller Aufzeichnungen und Unterlagen über die widmungsgemäße Verwendung der gemäß § 2 des Tiroler Parteienförderungsgesetzes zugeflossenen Mittel der allgemeinen Parteienförderung.

Innsbruck, 24. Mai 2007

**Mag. Werner Tschapeller GmbH**

*Wirtschaftsprüfungsgesellschaft*

Felbertauernstraße Aktiengesellschaft

### EINLADUNG

#### zur 45. ordentlichen Hauptversammlung

Die 45. ordentliche Hauptversammlung findet am Mittwoch, den 13. Juni 2007, um 14.30 Uhr, in Lienz, Albin-Egger-Straße 17, Verwaltungsgebäude der Felbertauernstraße AG, 1. Stock, Sitzungssaal, statt.

#### Tagesordnung:

1. Vorlage des festgestellten Jahresabschlusses 2006 mit dem Bericht des Vorstandes und des Aufsichtsrates und Beschlussfassung über das Jahresergebnis 2006;
2. Entlastung des Vorstandes und des Aufsichtsrates für das Geschäftsjahr 2006;
3. Bestellung des Abschlussprüfers für das Jahr 2007;
4. Festsetzung der Jahresvergütung für die Aufsichtsratsmitglieder.

Stimmberechtigt in dieser Hauptversammlung sind jene Aktionäre, die ihre Teilnahme bis spätestens 8. Juni 2007 beim Vorstand der Gesellschaft, p. a. Mag. Karl Poppeller, 9900 Lienz, Albin-Egger-Straße 17, anmelden und deren Organe bzw. Vertreter ihre Teilnahmeberechtigung an der Hauptversammlung durch Vorlage einer Vollmacht ihrer Körperschaft nachweisen.

Lienz, 21. Mai 2007

*Der Vorstand der Felbertauernstraße AG:  
Mag. Karl Poppeller e.h., Dipl.-HTL-Ing. Jörg Panzl e.h.*

**Erscheinungsort Innsbruck**  
**Verlagspostamt 6020 Innsbruck**                      **P. b. b.**  
**Vertr.-Nr. GZ 02Z030079 W**                      **DVR 0059463**

**Herausgeber: Amt der Tiroler Landesregierung, 6010 Innsbruck**  
Erscheint jeden Mittwoch. Redaktionsschluss: Freitag, 12 Uhr.  
Bezugsgebühr € 23,- jährlich. Einzelstück: € 0,10 für jede Seite, jedoch  
mindestens € 1,- pro Stück. Einschaltungen nach Tarif.  
**Verwaltung und Vertrieb:** Landeskanzleidirektion,  
Innsbruck, Neues Landhaus,  
Tel. 0512/508-2182 – Fax 0512/508-2185 – E-Mail: [bote@tirol.gv.at](mailto:bote@tirol.gv.at)  
**Redaktion:** Innsbruck, Landhaus,  
Tel. 0512/508-2184 – Fax 0512/508-2185 – E-Mail: [bote@tirol.gv.at](mailto:bote@tirol.gv.at)  
Internet: [www.tirol.gv.at/bote](http://www.tirol.gv.at/bote)  
**Druck:** Eigendruck